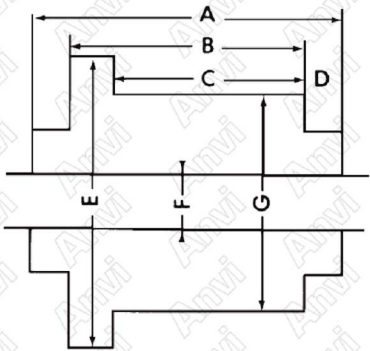


Colectores/Slips/Collecteurs

COLECTORES DE DELGAS
DE LGAS SLIPS
COLLECTEURS DE DELGAS

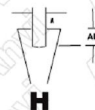


Núm. de delgas:.....



- A Largo de portacolector
- A Length of slip holder
- A Longuer de portacollecuteur
- B Largo total delgas
- B Total length
- B Longeur total
- C Largo útil delgas
- C Usefull length delgas
- C Longeur utile delgas
- D Saliente del portacolector
- D Projection of the portacolector
- D Projection de ce qui est portacolector
- E Diámetro máximo sobre aletas
- E Maximum diameter on fins
- E Diamètre maximal sur les ailerons
- F Diámetro del árbol o eje
- F Diameter of the tree or axis
- F Diamètre l'arbre ou l'axe
- G Diámetro útil
- G Usefull diameter
- G Diamètre utile

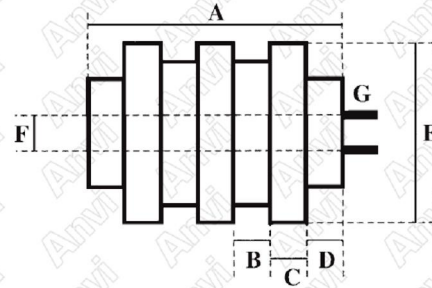
Anchura de las ranuras de conexión, mm.
Width of the grooves of connexion, mm.
Largeur des cannelures de connexion, mm.



COLECTORES DE ANILLOS ROZANTES
SLIPS RINGS ROZANTS
COLLECTEURS D'ANNEAUX ROZANTS



Núm. de anillos:.....



- A Largo de portacolector
- A Length of slip holder
- A Longuer de portacollecuteur
- B Distancia entre anillos
- B Distance between rings
- B Distance entre des anneaux
- C Anchura de anillos
- C Width of rings
- C largeur d'anneaux
- D Saliente del portacolector
- D Projection of the portacolector
- D Projection de ce qui est portacolector
- E Diámetro útil
- E Usefull diameter
- E Diamètre utile
- F Diámetro del eje
- F Axis diameter
- F Diamètre l'axe
- G Salida de conexiones
- G Exit of connections
- G Sortie de connexions

— Tensión de trabajo. Tension of work. Tension de travail
— Velocidad R.P.M. Speed R.P.M. Vitesse R.P.M.
— Potencia de la máquina. Potence of engine machine.
Puissance de la machine.